


Malla Modular

Diplomado en Traducción Inglés-Español

 **Duración:** 150 Horas Cronológicas

 **Modalidad:** 100% Online

NIVEL	MÓDULO	TEMA
NIVEL INTRODUCTORIO	MÓDULO 1	Principios y práctica de la traducción
	MÓDULO 2	Estrategias, técnicas y práctica de la traducción
NIVEL ESPECÍFICO	MÓDULO 3	Herramientas de traducción asistida por computador
	MÓDULO 4	Fundamentos de la traducción especializada
	MÓDULO 5	La Inteligencia Artificial y la práctica de la traducción

Malla Modular

Diplomado en Traducción Inglés-Español



PERFIL DE EGRESO:

Al finalizar el **Diplomado en Traducción Inglés-Español de EATRI**, las y los egresados estarán capacitados para abordar la práctica de la traducción con una comprensión profunda y fundamentada de las estrategias, técnicas y herramientas necesarias para traducir textos generales y especializados.

Las competencias adquiridas les permitirán:

- Traducir textos generales aplicando métodos y técnicas propias de la traducción profesional, con un enfoque práctico y teórico que asegura la calidad y precisión en el resultado final.
- Aplicar un enfoque reflexivo y crítico en el proceso de traducción, permitiéndoles tomar decisiones informadas y fundamentadas que respondan a las particularidades de las tipologías textuales y del encargo de traducción conforme a las necesidades del cliente.
- Enfrentar y resolver desafíos y problemas de traducción, considerando la finalidad del texto, su adecuación cultural y la audiencia a la que está destinado.
- Usar herramientas de traducción asistida por computadora (CAT) para optimizar su flujo de trabajo, aumentando la eficiencia y consistencia en la traducción.
- Adaptarse al uso de tecnologías emergentes identificando tendencias tecnológicas y aplicando soluciones de inteligencia artificial que impactan la práctica traductora, comprendiendo su influencia en el mercado actual.
- Trabajar de manera colaborativa y en equipo en proyectos de traducción, utilizando estrategias de colaboración basadas en casos reales y demostrando competencias comunicativas y organizativas esenciales para el éxito en entornos laborales.



REQUISITOS DE ADMISIÓN:

- Cédula de identidad VIGENTE.
- Certificado de título técnico o profesional de carreras afines.
- Nivel de inglés B1 acreditado o mediante rendición de una evaluación interna de conocimientos idiomáticos.
- Carta de intención para postular al Diplomado escrita en inglés (Máximo 1 plana).

Ingreso especial:

- Convalidación Módulos 1 y 2: Quien desee postular a este Diplomado podrá convalidar los módulos de nivel introductorio del programa e ingresar directamente a los módulos específicos. Para ello, y de manera adicional a los requisitos obligatorios de admisión, el o la postulante deberá rendir una prueba de suficiencia por cada módulo convalidable (1 y 2), la cual debe ser aprobada con un 60% de logro.
- El proceso de ingreso especial tiene un valor de \$60.000 que debe ser pagado vía transferencia bancaria.

Aranceles:

- Valor matrícula: \$80.000 pesos chilenos.
- Valor arancel: \$1.110.000* dividido en hasta 6 cuotas iguales de \$185.000 pagando la primera el mes de abril de 2025.
- *Consulta por descuento especial para titulados y tituladas de EATRI.